

B2.2 Code de la route



- ☐ Payer les amendes pour infractions au code de la route
- ☐ Passe ton examen du permis de conduire
- ☐ Traiter les infractions au code de la route et les pertes de points de permis

Le piéton (La piétonne)	<i>(The pedestrian)</i>	La contravention	<i>(Traffic ticket)</i>
L'embouteillage (Un)	<i>(Traffic jam)</i>	Le taux d'alcoolémie	<i>(Blood alcohol level)</i>
La circulation	<i>(Traffic)</i>	Payer l'amende (une)	<i>(Pay the fine)</i>
La sécurité routière	<i>(Road safety)</i>	Se garer	<i>(To park)</i>
Le radar automatique	<i>(Speed camera)</i>	Doubler	<i>(To overtake)</i>
La limitation de vitesse	<i>(Speed limit)</i>	Être en infraction	<i>(To be in breach of the law)</i>
Le stationnement gênant	<i>(Obstructive parking)</i>	Contester	<i>(To contest)</i>
Le permis de conduire	<i>(Driving licence)</i>	Faire appel	<i>(To appeal)</i>
Le retrait de permis	<i>(Licence suspension)</i>		

1. Scan the QR code to watch the video, or read the text. (QR: Audio)



En France, la **perte de points** sur le **permis de conduire** commence quand l'amende a été payée. Sans nouvelle **infraction**, un point peut être récupéré au bout de six mois, tandis que les fautes plus graves exigent deux à trois ans. Une fois que vous avez eu commis d'autres infractions pendant ce délai, la récupération peut être repoussée à dix ans. Un **stage de récupération** permet aussi de regagner quatre points immédiatement, et Télépoints aide à suivre son solde.

*In France, the **loss of points** on the **driving licence** begins when the fine has been paid. Without a new **offence**, one point can be recovered after six months, while more serious offences require two to three years. Once you have committed other offences during this period, recovery can be pushed back to ten years. A **points recovery course** also makes it possible to regain four points immediately, and Télépoints helps you keep track of your balance.*

1. À quel moment la perte de points commence-t-elle ?
 - a. Après un stage de récupération de points
 - b. Dès que l'infraction est constatée par la police
 - c. À la date où l'amende est payée
 - d. Quand le conducteur reçoit un courrier recommandé
2. Quel cas entraîne la perte d'un point dans l'exemple donné ?
 - a. Le téléphone au volant
 - b. Un excès de vitesse inférieur à vingt km/h
 - c. L'alcool au volant
 - d. Le non-respect d'un feu rouge

1-c 2-b



2. Grammar: The past anterior

Expresses an action that is completed just before another in the past: dès que, après que, quand, une fois que. Quand j'ai eu fini de dépasser la voiture, elle a pu enfin se rabattre.

1. You use two auxiliaries, avoir/être always in the passé composé + past participle.

Avec être: être payé (<i>With être: to be paid</i>)	Avec avoir: finir (<i>With avoir: to finish</i>)	Avec avoir: boire
J' ai eu été payé (<i>I had been paid</i>)	J' ai eu fini (<i>I had finished</i>)	J' ai eu bu (<i>I had drunk</i>)
Tu as eu été payé (<i>You had been paid</i>)	Tu as eu fini (<i>You had finished</i>)	Tu as eu bu (<i>You had drunk</i>)
Il a eu été payé (<i>He had been paid</i>)	Elle a eu fini (<i>She had finished</i>)	Elle a eu bu (<i>She had drunk</i>)
Nous avons eu été payés (<i>We had been paid</i>)	Nous avons eu fini (<i>We had finished</i>)	Nous avons eu bu (<i>We had drunk</i>)
Vous avez eu été payés (<i>You had been paid</i>)	Vous avez eu fini (<i>You had finished</i>)	Vous avez eu bu (<i>You had drunk</i>)
Ils ont eu été payés (<i>They had been paid</i>)	Ils ont eu fini (<i>They had finished</i>)	Ils ont eu bu (<i>They had drunk</i>)

This tense with avoir is rare, especially in writing or in formal style.

Avoid it with pronominal verbs: se garer.

- Dès que vous _____ l'amende en ligne, la contravention a été classée.
(*As soon as you had paid the fine online, the ticket was closed.*)
a. aviez payé b. avez eu payée c. avez eu payé d. avez payé
- Quand j'_____ de doubler le camion, j'ai remis mon clignotant et je me suis rabattu. (*When I had finished overtaking the truck, I turned my indicator back on and pulled back in.*)
a. ai fini b. ai eu finie c. avais eu fini d. ai eu fini

1. avez eu payé 2. ai eu fini

Rewrite the phrases (QR: AI+)



1. (Après que) Après que je l'ai payé, le prestataire m'a envoyé la facture acquittée.

(*After I had paid it, the service provider sent me the paid invoice.*)

2. (Dès que) Dès qu'ils ont fini la réunion, ils ont appelé le client.

(*As soon as they had finished the meeting, they called the client.*)

3. (Quand) Quand tu as bu ton café, tu es parti au rendez-vous.

(*When you had drunk your coffee, you left for the appointment.*)

1. Après que je l'ai eu payé, le prestataire m'a envoyé la facture acquittée. 2. Dès qu'ils ont eu fini la réunion, ils ont appelé le client. 3. Quand tu as eu bu ton café, tu es parti au rendez vous.

Correct the error

1. Dès que j'ai fini le test du code, j'ai conduit.

As soon as I had finished the driving theory test, I drove.

2. Après que j'ai eu payé l'amende en ligne, j'ai contestée.

After I had paid the fine online, I appealed.

1. Dès que j'ai eu fini le test du code, j'ai conduit. 2. Après que j'ai eu payé l'amende en ligne, j'ai contesté.

3.Exercises

1. Match each word with its definition.

- | | |
|--------------------------------|--|
| a. doubler | 1. Après que j'ai eu rassemblé les preuves, j'ai contesté l'amende en ligne. |
| b. contester une contravention | 2. Quand j'ai eu doublé, j'ai repris ma voie sans gêner les autres. |
| c. le retrait de permis | 3. Une fois que j'ai eu perdu tous mes points, on m'a retiré le permis. |

a-2 b-1 c-3



2. Official notice - Fine and points deduction after an automated check

(QR: Audio)



Fill in the gaps: récupéré, stationnement gênant, contravention, permis de conduire, radar automatique, recours, payer l'amende, contester

Vous avez reçu un avis de (1) _____ après un contrôle par (2) _____ sur une portion limitée à 70 km/h. Le document précise la date, le lieu et le montant, ainsi que le délai pour (3) _____. Il rappelle que la perte de points sur le (4) _____ prend effet à la date du paiement et que, sans nouvelle infraction, un point peut être (5) _____ après six mois.

Si vous estimez ne pas être en infraction, vous pouvez (6) _____ en ligne en joignant des justificatifs. En cas de contestation rejetée, un (7) _____ est possible. Le site Télépoints permet de vérifier votre solde. Attention : des infractions comme le (8) _____ ou le téléphone au volant peuvent aussi entraîner une amende et, selon les cas, un retrait de points.

You have received a ticket notice after a speed camera check on a stretch limited to 70 km/h. The document specifies the date, the place and the amount, as well as the deadline to pay the fine. It reminds you that the loss of points on the driving licence takes effect on the date of payment and that, without a new offence, one point can be recovered after six months.

If you believe you are not at fault, you can contest online by attaching supporting documents (for example, proof of sale of the vehicle or identification of the driver). If the dispute is rejected, an appeal is possible. The Télépoints website allows you to check your balance. Warning: offences such as obstructive parking or using a mobile phone while driving can also lead to a fine and, depending on the case, a points deduction.

(1) contravention, (2) radar automatique, (3) payer l'amende, (4) permis de conduire, (5) récupéré, (6) contester, (7) recours, (8) stationnement gênant

1. Quelles pièces justificatives joindriez-vous à une contestation et pourquoi ? Décrivez votre stratégie entre payer, contester ou faire appel.

3. Listen to the audio fragment and choose the correct answer. (QR: Audio)

True False

1. La personne a été flashée sur une voie rapide et risque de perdre un point sur son permis. ☐ ☐
2. Elle a décidé de faire appel tout de suite et de ne pas payer l'amende. ☐ ☐
3. Elle mentionne aussi un autre problème lié au fait de se garer trop près d'une zone pour piétons. ☐ ☐



1-V 2-X 3-V

4. Choose the correct solution

1. Après avoir consulté le procès-verbal, j'_____ (After consulting the police report, I disputed the traffic ticket online.)
 a. avais contesté b. ai contestée c. conteste d. ai contesté
2. Dès qu'il _____ de doubler, le radar automatique l'a flashé à 135 km/h. (As soon as he had finished overtaking, the automatic speed camera flashed him at 135 km/h.)
 a. avait eu fini b. a fini c. a eu fini d. a eu finir
3. Quand nous _____ l'amende, le site a confirmé que la contravention était réglée. (When we had paid the fine, the site confirmed that the ticket was settled.)
 a. avons payé b. avons eu payer c. avons eu payé
 d. avions eu payé

1. ai contesté 2. a eu fini 3. avons eu payé

5. Roleplay - dialogues (QR: Audio)

Contester un radar automatique



- Claire (assureure):** Bonjour, assurance Lemaire, Claire à l'appareil, je vous écoute.
 (Hello, Lemaire Insurance, Claire speaking, how can I help you?)
- Mathieu (client):** Bonjour, j'ai reçu une contravention d'un radar automatique pour excès de vitesse, mais ce jour-là il y avait un important embouteillage et je ne comprends pas pourquoi.
 (Hello, I received a ticket from an automatic speed camera for speeding, but that day there was a major traffic jam and I don't understand why.)
- Claire (assureure):** D'accord — si l'infraction est avérée, cela entraîne une amende et un retrait de points sur le permis ; toutefois vous pouvez contester si vous avez des éléments pour le prouver.
 (Alright — if the offence is confirmed, it leads to a fine and points being taken off your licence; however, you can dispute it if you have evidence to prove it.)
- Mathieu (client):** La photo est floue et je pense que la plaque n'est pas clairement visible, donc je préfère faire appel plutôt que de payer l'amende tout de suite.
 (The photo is blurry and I think the plate isn't clearly visible, so I'd rather appeal than pay the fine right away.)

Claire
(assureur):

Très bien : conservez l'avis, demandez la photo en haute définition, notez la date et l'heure exactes, et je vous aide à vérifier la procédure de contestation et les délais — surtout si votre solde de points est bas.

(Very well: keep the notice, request the high-definition photo, note the exact date and time, and I'll help you check the dispute procedure and the deadlines — especially if your points balance is low.)

1. Pourquoi Mathieu veut-il contester la contravention ?

6. Speaking: translate and respond (QR: AI+)

Une fois que j'ai payé l'amende, j'ai constaté que... / Si j'avais respecté la limitation de vitesse, je n'aurais pas... / Après avoir reçu la contravention, j'ai décidé de contester parce que...



1. Vous recevez une contravention pour excès de vitesse relevé par un radar automatique - que faites-vous concrètement pour payer l'amende et vérifier le retrait de points ?

2. Racontez une situation où vous avez été en infraction au volant (ou frôlé l'infraction) - quelles circonstances l'expliquent et que feriez-vous différemment pour respecter la sécurité routière ?

7. Writing: Email (QR: AI+)

Objet : Contravention - véhicule de service (immatriculation EZ-482-KP)

Bonjour,

Nous avons reçu au bureau un avis de **contravention** suite à un **radar automatique** : dépassement de la **limitation de vitesse** (82 km/h au lieu de 70) le 3 juin à 18h12, à Lyon (quai Gailleton). L'avis indique une **amende** de 90 € et un retrait probable d'1 point sur le **permis de conduire**. Peux-tu confirmer si tu conduisais le véhicule à ce moment-là ? Si tu souhaites **contester**, merci de nous le signaler avant vendredi.

Merci,

Camille Laurent

RH - Flotte automobile



Write an appropriate response: *Je confirme que je conduisais le véhicule à ce moment-là, toutefois... / Après vérification de mon agenda et de l'itinéraire, je préfère (payer l'amende / contester) parce que... / Pouvez-vous préciser la procédure et le délai pour déclarer le conducteur ?*

Important verbs**Contester** (*to contest*)

Passé composé

ai contesté

je

j'

tu

as contesté

il

a contesté

elle

on

nous

avons contesté

vous

avez contesté

ils

ont contesté

elles

Doubler (*to double*)

Passé composé

ai doublé

as doublé

a doublé

avons doublé

avez doublé

ont doublé